



OKRESNÁ PROKURATÚRA ŽILINA
Moyzesova 20, 011 56 Žilina 1

Číslo: 2 Pv 490/18/5511-9
EEČ: 2-43-43-2019

Žilina 08.01.2019

U Z N E S E N I E

Trestná vec: obv. **XXXXX**

Trestný čin: prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1, odsek 2 písmeno a
Trestného zákona

Rozhodol: prokurátorka Okresnej prokuratúry Žilina

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku ***schvaľujem zmier uzavretý medzi:***
obvineným:

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX XXXXX
väzba: nie
mladistvý

a

poškodenou:

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX

Obsahom zmiery je:

Výška nahradenej škody alebo škody, na náhradu ktorej sa obvinený zaviazal: 3.385
€

Suma určená ministerstvu Spravodlivosti Slovenskej republiky na ochranu a podporu
obetí trestných činov podľa osobitného zákona vo výške 80 €

a súčasne podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku ***zastavujem trestné***
stíhanie obvineného

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX XXXXX

väzba: nie
mladistvý

ktorý je trestne stíhaný pre trestný čin:

- prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1, odsek 2 písmeno a Trestného zákona

štádium: dokonaný trestný čin

forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci

realizované policajtom Odb.kriminálnej polície OR PZ XXXXX pod spisovou značkou XXXXX

na tom skutkovom základe, že:

dňa 15.06.2018 v čase okolo 16.35 hod. viedol horský bicykel zn. Trek 4300 po chodníku popri budove XXXXX v smere jazdy od Rosiny do centra mesta XXXXX, pričom v úseku cesty pri potravinách XXXXX prednou časťou bicykla narazil do zadnej časti tela chodkyne XXXXX, nar. XXXXX, trvale bytom XXXXX, XXXXX, kráčajúcej v tom čase po pravej strane chodníka v smere od budovy XXXXX do centra mesta, ktorá v dôsledku nárazu spadla na zem a utrpela zlomeninu dolného konca vretennej kosti vpravo s odreninou, zlomeninu nosových kostí s posunom, tržno - zmliaždenú ranu hornej pery, odreninu dolnej pery, pomliaždenie kolena vpravo s dobou liečenia 8-9 týždňov, čím ml. XXXXX ako vodič nemotorového vozidla porušil ustanovenie § 55 ods. 1 s poukazom na § 137 ods. 2 písm. s) zákona č. 8/2009 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov,

Odôvodnenie:

Vyšetrovatel' Okresného riaditeľstva PZ XXXXX, Odboru kriminálnej polície, uznesením zo dňa 06.07.2018, sp. zn. XXXXX podľa § 199 ods. 1 Tr. poriadku začal trestné stíhanie a zároveň podľa § 206 ods. 1 Tr. poriadku vzniesol obvinenie ml. XXXXX pre prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1, ods. 2 písm. a) Tr. zák. na vyššie uvedenom skutkovom základe.

Po skončení skráteného vyšetrovania mi vyšetrovatel' predložil spisový materiál spolu s návrhom na podanie obžaloby. Následne som vec odstúpila na konanie probačnému a mediáčnemu úradníkovi Okresného súdu XXXXX za účelom vykonania mediácie.

V konaní pred probačným a mediáčnym úradníkom Okresného súdu XXXXX sa obv. ml. XXXXX priznal ku spáchaniu činu, ktorý sa mu kladie za vinu, priznal a vyhlásil, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný. Obvinený svoje konanie oľutoval a za svoje konanie sa poškodenej ospravedlnil, pričom následne poškodenej uhradil uplatňovanú škodu v celkovej výške 3.385 €.

Poškodená XXXXX súhlasila so zmierním a uviedla, že požaduje od obvineného uhradiť náhradu škody vo výške 3.385 € z titulu bolestného a ušlej mzdy. Zároveň vyhlásila, že dodržaním predmetnej dohody sú jej nároky vo vzťahu k obv. ml. XXXXX v súvislosti s náhradou škody a inej ujmy v celom rozsahu uspokojené.

Skutočnosť uzavretia zmiernu medzi obvineným ml. XXXXX a poškodenu

XXXXX je zrejma z písomného zmiern uzatvoreného dňa 05.12.2018 v kancelárii probačnej a mediačnej úradníčky Okresného súdu XXXXX.

Z listinných dôkazov zabezpečených v priebehu prípravného konania vypovedajúcich o osobe páchatel'a vyplýva, že obvinený ml. XXXXX XXXXX žiaden záznam v odpise z registra trestov, v lustrácii GP SR ani v lustrácii Ústrednej evidencii priestupkov MV SR.

Obvinený ml. XXXXX zložil dňa 18.12.2018 na účet Krajskej prokuratúry XXXXX, IBAN: XXXXX, variabilný symbol XXXXX, vedenom v štátnej pokladnici sumu vo výške 80,- Eur ako sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, o čom svedčí výpis z účtu, ktorá tvorí súčasť záverečnej správy z mediácie.

Za prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1, ods. 2 písm. a) Tr. zák. dovoľuje Trestný zákon uložiť trest odňatia slobody na jeden rok až päť rokov.

Podľa § 220 ods. 1 Tr. por. v konaní o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horného hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmiern a zastaviť trestné stíhanie, ak obvinený

a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,

b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a

c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu

a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru, akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Podľa § 215 ods. 1 písm. g) Tr. por. prokurátor zastaví trestné stíhanie, ak sa schváli zmiern medzi obvineným a poškodeným.

Vzhľadom k uvedeným skutočnostiam konštatujem, že v danej veci boli splnené zákonné podmienky stanovené v § 220 Tr. poriadku v smere rozhodnutia o schválení zmiern a zastavení trestného stíhania. Vo veci ide o konanie o prečine, za ktorý Trestný zákon ustanovuje trest odňatia slobody s hornou hranicou neprevyšujúcou päť rokov, obvinený vyhlásil, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, pričom nie sú odôvodnené pochybnosti o slobodnosti, vážnosti a určitosti tohto vyhlásenia, urobil opatrenie smerujúce k náhrade škody spôsobenej trestným činom, zložil na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov a táto suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť tohto trestného činu, mieru, akou bol dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery možno prijať záver, že rozhodnutie o schválení zmiern je dostačujúce a odôvodnené. Navyiac je potrebné poukázať na skutočnosť, že sám obvinený ako i poškodená udelili súhlas k takémuto rozhodnutiu prokurátora.

Na základe vyššie uvedeného som rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto uznesenia.

Poučenie:

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť.

JUDr. Veronika Slaninková
prokurátorka